

Distr.: General
22 April 2022
Arabic
Original: English

مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية



مجلس التجارة والتنمية

لجنة التجارة والتنمية

اجتماع الخبراء المتعدد السنوات بشأن التجارة والخدمات والتنمية

الدورة التاسعة

جنيف، 4-6 تموز/يوليه 2022

البند 2 من جدول الأعمال المؤقت

اعتماد جدول الأعمال وتنظيم العمل

جدول الأعمال المؤقت وشروحه

أولاً - جدول الأعمال المؤقت

- 1- انتخاب أعضاء المكتب.
- 2- إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل.
- 3- المشهد المتطور للتجارة الرقمية في الخدمات.
- 4- اعتماد تقرير الاجتماع.



الرجاء إعادة الاستعمال

ثانياً - الشروح

البند 1

انتخاب أعضاء المكتب

1- يُوصى بأن ينتخب اجتماع الخبراء المتعدد السنوات بشأن التجارة والخدمات والتنمية رئيساً ونائباً للرئيس - مقررًا.

البند 2

إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

2- وافق مجلس التجارة والتنمية على موضوع الدورة التاسعة لاجتماع الخبراء المتعدد السنوات بشأن التجارة والخدمات والتنمية باتباع إجراء الموافقة الصامتة الذي انتهى في 28 شباط/فبراير 2022. وسيُتاح برنامج مفصل قبل بداية الاجتماع بأسبوع واحد.

الوثائق

جدول الأعمال المؤقت وشروحه TD/B/C.I/MEM.4/25

البند 3

المشهد المتطور للتجارة الرقمية في الخدمات

3- ذكرت الدول الأعضاء، في الدورة الخامسة عشرة لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية، أنه ينبغي للأونكتاد أن "يدعم ويشجع الأنشطة والمبادرات في البلدان النامية من خلال تحسين التجارة في الخدمات، بما في ذلك استخدام المناطق الاقتصادية الخاصة" (TD/541/Add.2).

4- وستتناول جلسات اجتماع الخبراء المتعدد السنوات بشأن التجارة والخدمات والتنمية دورَ التجارة في الخدمات في التنوع الاقتصادي، بهدف تحديد نُهج جديدة لوضع السياسات المتعلقة بالخدمات وإنشاء مجتمع عالمي للخدمات موجه نحو التنمية. وستستند الجلسات إلى النتائج المستخلصة من الدورات الثماني السابقة، وإلى الدروس المستفادة خلال الدورات الخمس للمنتدى العالمي للخدمات التي عُقدت في الفترة 2012-2021، وستعتمد على أفكار ثاقبة مستمدة من أنشطة المساعدة التقنية المكتملة والجارية.

5- وستركز هذه الدورة من اجتماع الخبراء المتعدد السنوات بشأن التجارة والخدمات والتنمية على أثر الرقمنة على التجارة في الخدمات. وستتيح فرصة للخبراء لتبادل الآراء بشأن الكيفية التي يمكن بها للرقمنة أن تغير قواعد اللعبة في مشاركة البلدان النامية في التجارة في الخدمات وتقاسم الخبرات في مجال ربط تجارة الخدمات الرقمية بالتنوع الاقتصادي⁽¹⁾.

6- ولتيسير المناقشات، أعدت أمانة الأونكتاد مذكرة معلومات أساسية معنونة "The evolving landscape of digital trade in services" (TD/B/C.I/MEM.4/26). وبالإضافة إلى ذلك، يُشجّع الخبراء على إعداد دراسات حالات إفرادية بشأن الموضوع قيد المناقشة.

(1) سيُشكّل فريق عامل غير رسمي يجتمع على هامش دورات اجتماع الخبراء المتعدد السنوات؛ والهدف من ذلك هو أن يتبادل خبراء الخدمات وممثلو المكاتب الإحصائية الوطنية، إلى جانب أصحاب المصلحة الآخرين ذوي الصلة، الآراء ويحددون التحديات الرئيسية فيما يتعلق بجمع البيانات واستخدامها.

7- والدول الأعضاء مدعوة إلى ترشيح خبراء من القطاعين العام و/أو الخاص. ويشجّع الخبراء المرشحون على المشاركة في جميع جلسات اجتماع الخبراء المتعدد السنوات بشأن التجارة والخدمات والتنمية ضمناً للاستمرارية. وتشجّع كل دولة على ترشيح ما يصل إلى خمسة خبراء للمشاركة عن بُعد.

الوثائق

The evolving landscape of digital trade in services

[TD/B/C.I/MEM.4/26](#)

البند 4

اعتماد تقرير الاجتماع

8- سيُقدّم تقرير اجتماع الخبراء المتعدد السنوات بشأن التجارة والخدمات والتنمية إلى لجنة التجارة والتنمية في دورتها المقبلة. وقد يود المشاركون في اجتماع الخبراء أن يأذنوا لنائب الرئيس - المقرر بأن يُعدّ، تحت إشراف الرئيس، التقرير النهائي عقب اختتام الاجتماع.

إسهامات الخبراء

يُشجّع الخبراء المرشّحون من الدول الأعضاء على تقديم ورقات موجزة (يتراوح عدد صفحاتها ما بين 5 صفحات و12 صفحة) كإسهام منهم في أعمال الاجتماع. وستُتاح هذه الأوراق في الاجتماع بالشكل واللغة اللذين ترد بهما.

وينبغي تقديم الأوراق إلى أمانة الأونكتاد قبل انعقاد الاجتماع، وتوجّه إلى العنوان التالي:

[.tncdb@unctad.org](mailto:tncdb@unctad.org)